



Nunavut Gazette

Gazette du Nunavut

Part I/Partie I

2022-08-31

Vol. 24, No. 8 / Vol. 24, n°8

NOTICE

The full text of an appointment may be viewed at the office of the Chief Legislative Counsel, Department of Justice, Iqaluit, Nunavut.

AVIS

Le texte intégral des nominations peut être examiné au bureau du premier conseiller législatif, ministère de la Justice, Iqaluit (Nunavut).

APPOINTMENTS / NOMINATIONS

| Appointee/ Titulaire | Address/ Adresse | Registration no./ N° d'enregistrement | Term/ Durée du mandat | Effective date/ Date d'entrée en fonctions |
|---|---------------------|--|--------------------------|--|
| As Superintendent of Licensing under the <i>Cannabis Act</i>: Surintendante des licences en vertu de la <i>Loi sur le cannabis</i> : | | | | |
| CASEY, Hillary | Iqaluit | A-208-2022 | | 2022-09-01 |
| As a justice of the peace for Nunavut under the <i>Justices of the Peace Act</i>: Juge de paix pour le Nunavut en vertu de la <i>Loi sur les juges de paix</i> : | | | | |
| MANOCCHIO, Mia | Iqaluit | A-217-2022 | | 2022-08-17 |
| As members of the Legal Services Board of Nunavut under the <i>Legal Services Act</i>: Membres de la Commission des services juridiques du Nunavut en vertu de la <i>Loi sur les services juridiques</i> : | | | | |
| ZEHR, Tim | Gatineau, Que./Qc | A-219-2022 | 3 years/ 3 ans | 2022-08-17 |
| ELLSWORTH, Jonathan | Iqaluit | A-218-2022 | 3 years/ 3 ans | 2022-08-17 |
| As an inspector under the <i>Liquor Act</i>: Inspecteur en vertu de la <i>Loi sur les boissons alcoolisées</i> : | | | | |
| ONALIK, Mathewsie | Iqaluit | A-214-2022 | | 2022-08-19 |
| YEGOYA, Nada | Iqaluit | A-213-2022 | | 2022-08-19 |

| Appointee/ Titulaire | Address/ Adresse | Registration no./ N° d'enregistrement | Term/ Durée du mandat | Effective date/ Date d'entrée en fonctions |
|-------------------------|---------------------|--|--------------------------|--|
|-------------------------|---------------------|--|--------------------------|--|

As persons who may, in accordance with the *Liquor Act*, issue to any person or organization a special occasion permit for the sale and consumption of liquor at social functions under the *Liquor Act*:

En tant que personnes, sous réserve de la *Loi sur les boissons alcoolisées* et de ses règlements, ayant le pouvoir de délivrer à une personne ou à une organisation un permis de circonstance autorisant la vente de la consommation de boissons alcoolisées à l'occasion d'une réception en vertu de la *Loi sur les boissons alcoolisées* :

| | | | | |
|----------------|---------|------------|--|------------|
| BLAIR, Megan | Iqaluit | A-216-2022 | | 2022-08-19 |
| WITZANEY, Mark | Iqaluit | A-207-2022 | | 2022-08-15 |

**As an issuer of marriage licenses under the *Marriage Act*:
Délivreur de licences de mariage en vertu de la *Loi sur le mariage* :**

| | | | | |
|-----------------------|----------|------------|--|------------|
| IKKIDLUAQ, Leesa Mary | Kimmirut | A-205-2022 | | 2022-08-11 |
|-----------------------|----------|------------|--|------------|

**As members of the Cape Dorset Housing Authority under the *Nunavut Housing Corporation Act*:
Membres de l'Office d'habitation de Cape Dorset en vertu de la *Loi sur la Société d'habitation du Nunavut* :**

| | | | | |
|-----------------------|----------|------------|---------------------------------------|------------|
| EJESIAK, Ejesiak Zeke | Kinngait | A-210-2022 | from/de 2022-08-01 to/à 2025-07-31 | 2022-08-01 |
| PII, Kumaarjuk | Kinngait | A-212-2022 | from/de 2022-08-01 to/à 2025-07-31 | 2022-08-01 |
| SAILA, Matsauja A. | Kinngait | A-211-2022 | from/de 2022-08-01 to/à 2025-07-31 | 2022-08-01 |

**As Deputy Chief Public Health Officer under the *Public Health Act*:
Sous-administrateur en chef de la santé publique en vertu de la *Loi sur la santé publique* :**

| | | | | |
|----------------------|-----------------------------------|------------|--------------|------------|
| CORRIVEAU, Dr. Andre | Salt Spring Island, B.C./C.-B. | A-203-2022 | 1 year/ 1 an | 2022-09-08 |
|----------------------|-----------------------------------|------------|--------------|------------|

**As a director of the Board of Directors of Qulliq Energy Corporation under the *Qulliq Energy Corporation Act*:
Administratrice du conseil d'administration de la Société d'énergie Qulliq en vertu de la *Loi sur la Société d'énergie Qulliq* :**

| | | | | |
|------------------|---------------|------------|----------------|------------|
| EHALOAK, Jeannie | Cambridge Bay | A-228-2022 | 3 years/ 3 ans | 2022-08-17 |
|------------------|---------------|------------|----------------|------------|

REVOCATIONS / RÉVOCATIONS

| Name/Nom | Revocation no./ N° de révocation | Date/Date | Original Appointment/ Première nomination |
|----------|-------------------------------------|-----------|--|
|----------|-------------------------------------|-----------|--|

**CANNABIS ACT—Superintendent of Licensing
LOI SUR LE CANNABIS—Surintendante des licences**

| | | | |
|-------------------|------------|------------|------------|
| FALKINER, Jo-Anne | A-209-2022 | 2022-09-01 | A-150-2019 |
|-------------------|------------|------------|------------|

**LEGAL SERVICES ACT—Members of the Legal Services Board of Nunavut
LOI SUR LES SERVICES JURIDIQUES—Membres de la Commission des services juridiques du Nunavut**

| | | | |
|--------------------|------------|------------|------------|
| KOONOO-WOOD, Wendy | A-220-2022 | 2019-05-03 | A-109-2019 |
| WEEMAN, Lili | A-221-2022 | 2021-09-28 | A-210-2021 |
| WITZANEY, Mark | A-222-2022 | 2022-01-03 | A-208-2021 |
| ZITA, Danny | A-223-2022 | 2021-09-28 | A-209-2021 |

| Name/Nom | Revocation no./ N° de révocation | Date/Date | Original Appointment/ Première nomination |
|----------|-------------------------------------|-----------|--|
|----------|-------------------------------------|-----------|--|

LIQUOR ACT—person who may, in accordance with the *Liquor Act*, issue to any person or organization a special occasion permit for the sale and consumption of liquor at social functions under the *Liquor Act*:

LOI SUR LES BOISSONS ALCOOLISÉES—personne, sous réserve de la *Loi sur les boissons alcoolisées* et de ses règlements, ayant le pouvoir de délivrer à une personne ou à une organisation un permis de circonstance autorisant la vente de la consommation de boissons alcoolisées à l'occasion d'une réception en vertu de la *Loi sur les boissons alcoolisées* :

| | | | |
|-----------------|------------|------------|------------|
| MURPHY, Michael | A-215-2022 | 2022-08-19 | A-122-2022 |
|-----------------|------------|------------|------------|

MARRIAGE ACT—issuers of marriage licenses

LOI SUR LE MARIAGE—délivreurs de licences de mariage

| | | | |
|-----------------------------|------------|------------|-------------|
| AGLUKARK, David | A-204-2022 | 2022-08-08 | NS-0620-86 |
| AKAVAK, Tommy | A-206-2022 | 2022-08-11 | NS-322-83 |
| ALLAKARIALAK, Elizabeth | A-204-2022 | 2022-08-08 | NS-0365-90 |
| AQPIK, Reverend Simeonie | A-204-2022 | 2022-08-08 | A-0663-97 |
| BLACKBURN, Jacob | A-204-2022 | 2022-08-08 | A-315-2020 |
| BOHLENDER, George | A-204-2022 | 2022-08-08 | A-0435-97 |
| BRANDLEY, Reverend Dr. Anne | A-204-2022 | 2022-08-08 | A-0665-97 |
| COLLADO, Reverend Dan | A-204-2022 | 2022-08-08 | A-0795-98 |
| OOKALIK, Curley | A-204-2022 | 2022-08-08 | A-0166-94 |
| DEJAEGER, Erik | A-204-2022 | 2022-08-08 | NS-0077-84 |
| ELIAS, Fred Ross | A-204-2022 | 2022-08-08 | NS-0129-88 |
| ELL, Monica | A-204-2022 | 2022-08-08 | A-0166-2000 |
| FORD, Margaret | A-204-2022 | 2022-08-08 | NS-1074-86 |
| GARVEN, Kathryn Eastwood | A-204-2022 | 2022-08-08 | NS-0759-88 |
| HAULLI, Isaac Tullik | A-204-2022 | 2022-08-08 | NS-0367-90 |
| JAYPOODY, Jacob | A-204-2022 | 2022-08-08 | NS-0369-90 |
| JOHNSTON, Elwood | A-204-2022 | 2022-08-08 | A-0741-98 |
| LORSON, Father George | A-204-2022 | 2022-08-08 | A-0663-94 |
| MCNAIR, William | A-204-2022 | 2022-08-08 | A-316-2020 |
| MESERAH, Sally Misiraq | A-204-2022 | 2022-08-08 | NS-0737-90 |
| MIYOK, Jimmy Ross | A-204-2022 | 2022-08-08 | A-0567-96 |
| PARSONS, Cindy | A-204-2022 | 2022-08-08 | A-0359-98 |
| PEDERSON, Baba | A-204-2022 | 2022-08-08 | A-0157-95 |
| SAMPSON, Linda | A-204-2022 | 2022-08-08 | NS-0615-83 |
| SHOULDICE, Reverend Michael | A-204-2022 | 2022-08-08 | A-0680-97 |
| WILLIAMS, Canon S. Paul | A-204-2022 | 2022-08-08 | A-0683-97 |

GOVERNMENT NOTICES (MISCELLANEOUS) / AVIS DU GOUVERNEMENT (DIVERS)

ARCHIVES ACT

The following boxes of records from the Qikiqtaaluk Region will be destroyed on or after September 30, 2022. If you would like to review the records transfer lists prior to destruction, please contact Records Management at 975-7112 before September 15, 2022.

| DEPARTMENT | NUMBER OF BOXES | REFERENCE NUMBER |
|--|------------------------|--------------------------------|
| Environment Policy and Planning | 25 | 22 6255-20-ENV18 V1 ID 131286 |
| Culture and Heritage Corporate Services | 20 | 22 6255-20-CH14 V1 ID 131288 |
| Health Health Records | 33 | 22 6255-20-HTH63 V1 ID 131282 |
| Justice Legal Registries | 1 | 22 6255-20-JUS102 V1 ID 131327 |
| Economic Development and Transportation Finance | 18 | 22 6255-20-EDT37 V1 ID 131332 |
| Economic Development and Transportation Motor Vehicles Division | 33 | 22 6255-20-EDT38 V1 ID 131333 |
| Economic Development and Transportation Nunavut Business Credit Corporation | 1 | 22 6255-20-EDT39 V1 ID 131334 |
| Economic Development and Transportation Nunavummi Nangminiaqtunik Ikajuuti | 7 | 22 6255-20-EDT40 V1 ID 131335 |
| Economic Development and Transportation Community Operations (Qikiqtaaluk) | 1 | 22 6255-20-EDT41 V1 ID 131336 |
| Education Policy and Planning (ATIPP) | 1 | 22 6255-20-EDU33 V1 ID 131307 |
| Education Corporate Services | 26 | 22 6255-20-EDU34 V1 ID 131308 |
| Education Commission Scolaire Francophone du Nunavut | 5 | 22 6255-20-EDU35 V1 ID 131309 |
| Education Policy and Planning | 2 | 22 6255-20-EDU36 V1 ID 131310 |
| Education Early Learning and Child Services | 94 | 22 6255-20-EDU37 V1 ID 131311 |
| Education Qikiqtani School Operations | 175 | 22 6255-20-EDU38 V1 ID 131312 |

LOI SUR LES ARCHIVES

Les boîtes de documents de la région de Qikiqtaaluk, dont les noms et les numéros figurent ci-dessous, seront détruites le ou après le 30 septembre 2022. Si vous souhaitez examiner les listes des documents avant leur destruction, veuillez communiquer avec le Service de gestion des documents au 975-7112 avant le 15 septembre 2022.

| MINISTÈRE | NOMBRE DE BOÎTES | NUMÉRO DE RÉFÉRENCE |
|--|-------------------------|--------------------------------|
| Environnement Politique et planification | 25 | 22 6255-20-ENV18 V1 ID 131286 |
| Culture et Patrimoine Services corporatifs | 20 | 22 6255-20-CH14 V1 ID 131288 |
| Santé Dossiers de santé | 33 | 22 6255-20-HTH63 V1 ID 131282 |
| Justice Registres judiciaires | 1 | 22 6255-20-JUS102 V1 ID 131327 |
| Développement Économique et Transport Finances | 18 | 22 6255-20-EDT37 V1 ID 131332 |
| Développement Économique et Transport Division des véhicules automobiles | 33 | 22 6255-20-EDT38 V1 ID 131333 |
| Développement Économique et Transport Société de crédit commercial du Nunavut | 1 | 22 6255-20-EDT39 V1 ID 131334 |
| Développement Économique et Transport Nunavummi Nangminiqagtunik Ikajuuti | 7 | 22 6255-20-EDT40 V1 ID 131335 |
| Développement Économique et Transport Opérations communautaires (Qikiqtaaluk) | 1 | 22 6255-20-EDT41 V1 ID 131336 |
| Éducation Politique et planification (ATIPP) | 1 | 22 6255-20-EDU33 V1 ID 131307 |
| Éducation Services Corporatifs | 26 | 22 6255-20-EDU34 V1 ID 131308 |
| Éducation Commission Scolaire Francophone du Nunavut | 5 | 22 6255-20-EDU35 V1 ID 131309 |
| Éducation Politique et planification | 2 | 22 6255-20-EDU36 V1 ID 131310 |
| Éducation Apprentissage préscolaire et services à l'enfance | 94 | 22 6255-20-EDU37 V1 ID 131311 |
| Éducation Opérations scolaires de Qikiqtani | 175 | 22 6255-20-EDU38 V1 ID 131312 |

EMERGENCY MEASURES ACT**DECLARATION OF A STATE OF EMERGENCY IN THE CITY OF IQALUIT**

WHEREAS an adequate supply of water is essential to the delivery of municipal programs and services;

WHEREAS the water level in the reservoir of the City of Iqaluit is low and efforts to pump water from the Apex River may not be sufficient to fill the reservoir in advance of winter;

WHEREAS this situation requires immediate action to prevent or reduce serious harm to persons;

WHEREAS the resources ordinarily available to the Government of Nunavut

- (a) cannot be relied on without the risk of serious delay, and
- (b) would be insufficient to effectively address the situation;

AND WHEREAS declaring a state of emergency will prevent or reduce the serious harm to persons;

The Minister, under section 11 of the *Emergency Measures Act* and every enabling power, declares a state of emergency in the City of Iqaluit effective immediately for a period of 14 days.

Dated August 18, 2022.

Hon. Joanna Quassa
Acting Minister of Community and Government Services

LOI SUR LES MESURES D'URGENCE**PROCLAMATION DE L'ÉTAT D'URGENCE DANS LA CITÉ D'IQALUIT**

Attendu :

que l'approvisionnement en eau est essentiel à la prestation des programmes et des services municipaux;

que le niveau d'eau dans le réservoir de la cité d'Iqaluit est bas et que les efforts pour pomper l'eau de la rivière Apex ne pourraient pas être suffisants pour remplir le réservoir avant l'hiver;

que cette situation exige la prise immédiate de mesures pour prévenir ou atténuer un préjudice grave touchant des personnes;

que le gouvernement du Nunavut ne peut compter sur les ressources dont il peut habituellement disposer :

- a) d'une part, sans courir le risque de sérieux retard,
- b) d'autre part, car elles seraient insuffisantes pour répondre de façon efficace à la situation;

que la proclamation de l'état d'urgence préviendra ou atténuera un préjudice grave touchant des personnes;

la ministre, en vertu de l'article 11 de la *Loi sur les mesures d'urgence* et de tout pouvoir habilitant, proclame l'état d'urgence dans la cité d'Iqaluit avec effet immédiat pour une durée de 14 jours.

En date le 18 août 2022.

Hon. Joanna Quassa
Ministre par intérim des Services communautaires et gouvernementaux

NOTICE**SAFETY ACT****NOTICE OF CODES OF PRACTICE**

Notice is hereby given that a code of practice has been approved of and issued by the Chief Safety Officer in accordance with subsection 18(3) of the *Safety Act*, R.S.N.W.T. 1988,c.S-1.

The Chief Safety Officer, in accordance with subsection 18(4) of the Act, gives notice that

- (a) the code of practice is titled *Personal Protective Equipment – Hearing Protection*;
- (b) the code of practice relates to section 4 and 5 of the *Safety Act and Sections 13, 16, 18, 23 and 24, Part 7, Sections 89 and 90, Part 8, Sections 111 to 117* of the *Occupational Health and Safety Regulations*; established by R-003-2016;
- (c) the effective date of the code is May 31, 2016; [**Revised and Confirmed August 15, 2022**]; and
- (d) copies of this code can be obtained online from the Workers' Safety and Compensation Commission, at the following location: www.wscc.nt.ca.

AVIS**LOI SUR LA SÉCURITÉ****AVIS DE CODES DE PRATIQUE**

Avis est donné par les présentes qu'un code de pratique a été approuvé et émis par l'agent de sécurité en chef conformément au paragraphe 18(3) de la *Loi sur la sécurité*, L.R.T.N.-O. 1988, ch. S-1.

Conformément au paragraphe 18(4) de la Loi, l'agent de sécurité en chef avise que :

- a) le code de pratique s'intitule *Équipement de protection individuelle – Protection de l'ouïe*;
- b) le code de pratique s'applique aux articles 4 et 5 de la *Loi sur la sécurité* et aux articles 13, 16, 18, 23 et 24 le part 7, articles 89 et 90, le part 8, articles 111 à 117 du *Règlement sur la santé et la sécurité au travail*, pris par R-003-2016;
- c) la date d'entrée en vigueur du code est le 31 mai 2016; [**Révisé et confirmé le 15 août 2022**];
- d) il est possible d'obtenir des exemplaires du code en ligne auprès de la Commission de la sécurité au travail et de l'indemnisation des travailleurs, à l'adresse suivante : www.wscc.nt.ca/fr.

This is an official copy published by the authority of the Territorial Printer
©2022 GOVERNMENT OF NUNAVUT

Ceci est une copie officielle publiée sous l'autorité de l'imprimeur du territoire
©2022 GOUVERNEMENT DU NUNAVUT
